

La cultura di tutti i giorni – il cinema

| Inglese | italiano | note |
|---------------------------------|--------------------------------------|------|
| actor/actress | L'attore, l'attrice | |
| to act | Recitare | |
| to rent a DVD | Affittare un DVD | |
| rent, hire | L'affitto, il noleggio | |
| rent | L'affitto | |
| atmosphere | L'ambiente. L'atmosfera | |
| plot | La trama | |
| storyline | La storia | |
| sound track | La colonna sonora | |
| sound track | La colonna sonora | |
| drunk | L'ubriaco | |
| blurry/fuzzy | sfocata | |
| blurry, fuzzy | sfocata | |
| cinema listings | Il cartellone dei film al cinema | |
| film maker, director | Il regista cinematografico | |
| to move, affect emotionally | commuovere | |
| short film, feature length film | Il cortometraggio, il lungometraggio | |
| to play a part/role | Recitare, interpretare una parte | |
| exorbitant | Esorbitante | |
| design | Il disegno | |
| to dub | Doppiare | |
| to dub (voices) | Doppiare (voci) | |
| special effects | Gli effetti speciali | |
| scriptwriter | sceneggiatore | |
| to annoy | infastidire | |
| ticket (for entry) | Il biglietto d'entrata | |
| ticket (to go to cinema) | Il biglietto del cinema | |
| scene | La scena | |
| slavery | La schiavitù | |
| hope | La speranza | |
| (film) star | La stella del cinema | |
| launch, première | Il lancio, la première | |
| the opening night | La prima | |

| | | |
|--------------------------------------|---|--|
| to explore new horizons | Esplorare nuovi orizzonti | |
| ghost, phantom | Il fantasma | |
| Spanish /Italian equivalent to Oscar | Il Davide di Donatello | |
| to film | filmare | |
| entertainments guide (in press) | Guida degli spettacoli | |
| script | Lo sceneggiatura | |
| the scriptwriter | Lo sceneggiatore | |
| to audition | L'audizione | |
| big/staunch supporter | Grande, convinto sostenitore | |
| to increase | Incrementare | |
| to enter (e.g. competition) | Iscriversi (a un gara) | |
| film location | Il luogo delle riprese | |
| marriage, married couple | Il matrimonio, la coppia | |
| to get involved in the action | Essere coinvolti nell'azione | |
| role-model | Modello di ispirazione | |
| editing | Il montaggio | |
| popcorn | I popcorn | |
| panning | Il panning, la panoramica | |
| the (big) screen | Il grande schermo | |
| film | Il film, la pellicola | |
| love film | Un film d'amore | |
| adventure film | Un film d'avventura | |
| science fiction film | Un film di fantascienza | |
| horror film | Un film dell'orrore | |
| cowboy film | Un film western, di cowboys | |
| black and white film | Un film in bianco e nero | |
| close-up/foreground | Un primo piano | |
| set | Il set | |
| award | Il premio | |
| to pay attention | Prestare attenzione | |
| close-up/foreground | Il primo piano | |
| main role/protagonist | Il/ la protagonista | |
| to star/play the lead | Recitare/interpretare il ruolo principale | |
| the audience | Il pubblico, l'audience | |
| to resort to | Ricorrere a | |

| | | |
|-----------------------|--------------------------------|--|
| filming | Le riprese | |
| to shoot (a film) | Girare un filme | |
| cinema auditorium | Cinema, auditorium | |
| to turn out expensive | Risultare costoso | |
| background | In secondo piano, sullo sfondo | |
| the jungle | La giungla | |
| human being | L'essere umano | |
| subtitles | I sottotitoli | |
| to add up | Aggiungere, sommare | |
| box office | Il botteghino | |
| to be successful | Aver successo, | |
| trailer | Il trailer, | |
| to watch a film | Guardare un film | |

La cultura di tutti i giorni – La musica

| Inglese | Italiano | note |
|---|---|------|
| gig | La performance | |
| loudspeaker | L'altoparlante | |
| to turn down the volume | Abbassare il volume | |
| seat (stall) | La poltrona, il posto, lo stallo | |
| song | La canzone | |
| a protest song | Una canzone di protesta | |
| singer | Il /la cantante | |
| flamenco singer | Il cantore/ la cantrice | |
| singer-songwriter | Il cantautore/ la cantautrice | |
| singing | Il canto | |
| castanets | Le nacchere | |
| composer | Il compositore | |
| concert | Il concerto | |
| acoustic concert | Il concerto acustico | |
| choir | Il coro | |
| strings, chords | Le corde | |
| to give a concert | Dare un concerto | |
| to define yourself by the music you listen to | Definirsi attraverso la musica che si ascolta | |
| to broadcast | trasmettere | |
| CD | Il CD | |
| duet | Il duetto | |
| lasting | duraturo | |
| to rehearse | Provare, fare le prove | |
| stage | Il palcoscenico | |
| to listen to music at full blast | Ascoltare la musica a tutto volume | |
| style | Lo stile | |
| pop star | Pop star, stella del pop | |
| bagpipes | La zampogna | |
| recording | La registrazione | |
| stands, terraces | Gli stands, le terrazze | |
| band | Il gruppo, la banda | |
| (electric) guitar | La chitarra elettrica | |

| | | |
|--|--|--|
| piped music | Filo musicale | |
| to copy the style of your favourite musician | Copiare lo stile del tuo musicista preferito | |
| naive | Ingenuo | |
| instrument | Lo strumento | |
| lyrics | Il testo, la lirica | |
| charts | La classifica | |
| the bad influence of the lyrics | La cattiva influenza dei testi | |
| microphone | Il microfono | |
| music | La musica | |
| techno music | La musica tecno | |
| folk music | La musica folk | |
| musician | Il musicista | |
| to listen to live music | Ascoltare musica dal vivo | |
| opera | L'opera | |
| orchestra | L'orchestra | |
| listener | L'ascoltatore | |
| to sponsor | sponsorizzare | |
| DJ | DJ | |
| to spread | Diffondere | |
| a compilation | una compilation | |
| compilation | La compilation | |
| repertoire | Il repertorio | |
| bass rhythm | Il ritmo basso | |
| to tune into | Sintonizzarsi | |
| soloist | Il Solista | |
| type of Cuban music | Il son, tipo di musica cubana | |
| bass sounds | I suoni gravi/ bassi/seri | |
| to turn up the volume | Alzare il volume | |
| the (sound) quality, tone | La qualità del suono, il tono | |
| Cuban guitar | La chitarra cubana | |
| pan-pipes | La zampogna | |

La cultura di tutti i giorni – La moda

| Inglese | Italiano | |
|------------------------------------|---------------------------------------|--|
| the worship of celebrities | Il culto delle celebritá | |
| after all | dopotutto | |
| the jet set | Il jet-set, l'alta societá | |
| old-fashioned | Antiquato | |
| physical appearance | Apparenza fisica | |
| to aspire to be like them | Aspirare ad essere come loro | |
| boots | Gli stivali | |
| socks | Le calze, I calzini | |
| quality | La qualitá | |
| shirt | La camicia | |
| t-shirt | La maglietta | |
| belt | La cintura | |
| plastic surgery | La chirurgia plastica | |
| | | |
| to quote | Citare | |
| necklace | La collana | |
| comfort | La comoditá, il comfort | |
| to buy in high street chains | Comprare nei negozi di marca | |
| in accordance with | In accord a, conforme a | |
| to count on, depend on | Contare su, dipendere da | |
| to copy the style of famous people | Copiare lo stile delle persone famose | |
| tie | La cravatta | |
| a haircut | Il taglio di capelli | |
| to cost | Costare | |
| leather | La pelle, il cuoio | |
| obsession over appearance | Ossessione per l'aspetto | |
| pretentious | pretenzioso | |
| | | |
| tacky | Squallido, appiccicoso | |
| (good) quality | Di buona qualitá | |
| quality | Di qualitá | |
| | | |
| second hand | Di seconda mano | |

| | | |
|------------------------------------|--|--|
| to define yourself by your clothes | Definirsi attraverso I propri abiti | |
| slimness | L'esilità | |
| slimness | esile | |
| discount | Lo sconto | |
| dazzling | abbagliante | |
| | | |
| in the sales you get good bargains | Nelle svendite/ nei saldi trovi buone occasioni | |
| print (fabric) | Lo stampato (sul tessuto) | |
| | | |
| to keep your eye on fashion/trends | Essere aggiornato sulla moda | |
| to be fashionable | Essere alla moda | |
| to be fashionable | Seguire la moda | |
| to be cool | Essere fico | |
| to look good (not mirar!!) | Essere il piú bello possibile, stare proprio bene di aspetto | |
| to be out of fashion | Essere fuori/passato di moda | |
| trendy | Di moda | |
| | | |
| skirt | La gonna | |
| focus | Il focus, la messa a fuoco | |
| range | La gamma | |
| | | |
| to spend a fortune on clothes | Spendere una fortuna sui vestiti | |
| cap / hat | Il berretto, il cappello | |
| coarse, thick (material) | Grezzo, spesso (material) | |
| gloves | Il guanto, I guanti | |
| to make an effort | Fare uno sforzo | |
| | | |
| to get a piercing | Farsi un piercing | |
| an idol | Un idolo | |
| image | L'immagine | |
| provocative | provocatorio | |
| | | |
| individuality | L'individualità | |
| to invade somebody's privacy | Invader la privacy / lo spazio | |

| | | |
|-------------------------------------|--|--|
| | personale di qualcuno | |
| to be elegantly dressed | Essere elegantemente vestito | |
| to fit / suit (of clothes, etc.) | Andar /star bene (di vestiti) | |
| work-related | Relative a, correlato al lavoro | |
| wool | Di lana | |
| to launch | Lanciare | |
| to wear | Indossare | |
| look/style | Il look, lo stile, l'apparenza | |
| tacky | sciatto | |
| a make-up person | Il truccatore, la truccatrice | |
| by means of | mediante | |
| stockings / tights | Le calze, la calzamaglia | |
| spare tyre (fat around middle) | La ruota di scorta, (grasso intorno alla vita) | |
| a model (of item, product) | Il modello (di cose, prodotti) | |
| fashion model | Il modello di moda | |
| to bring about, cause | Causare | |
| to disguise, conceal | Nascondere, occultare | |
| (special) offer | L'offerta (special) | |
| aimed at | Teso a, orientate a | |
| scarf | La sciarpa | |
| catwalk | La passerella | |
| hairstyle | La pettinatura, | |
| earrings | Gli orecchini | |
| to belong | Appartenere | |
| false eyelashes | Le ciglia finte | |
| painted | Dipinto | |
| to put on makeup | truccarsi | |
| to put on loads of makeup | Truccarsi come un pappagallo, un clown | |
| full of | Pieno di | |
| front page/cover (e.g. of magazine) | La copertina della rivista | |
| price | Il prezzo | |
| an item of clothing | Un capo di abbigliamento | |
| an item of clothing | Il capo di abbigliamento | |
| peer group pressure | La pressione del gruppo | |
| to show something off | Mostrare qualcosa | |

| | | |
|--|--|--|
| to try on | provare | |
| to turn to plastic surgery | Ricorrere alla chirurgia plastica | |
| to renew your wardrobe | Rinnovare il passaporto | |
| a glossy magazine | Una rivista con pagine patinate, lucide | |
| designer clothes | Vestiti di marca | |
| to get the most out of | Ottenere il massimo da | |
| it's a huge hit | È un gran successo | |
| to follow fashion/trends | Seguire la moda/ le tendenze | |
| to be like a sheep (following same trends) | essere come una pecora (seguendo le stesse tendenze) | |
| to be an old fuddy-duddy | Essere un vecchio matusa, antiquato, rammollito | |
| supermarket | Il supermercato | |
| six pack | La tartaruga | |
| tabloid | Il tabloide | |
| size (clothes, shoes, etc.) | La taglia, la misura, (vestiti, scarpe) | |
| size | Le dimensioni, la grandezza | |
| tattoo | Il tatuaggio | |
| fabric, material | Il tessuto, la tela, il materiale | |
| to have a good figure | Avere un bel corpo | |
| (clothes) shop | Il negozio di abbigliamento | |
| type | Il tipo | |
| to swallow | ingoiare | |
| latest | L'ultimo | |
| jeans | I jeans | |
| male | Il maschio | |
| dress | Il vestito | |
| shoe shop | Il negozio di calzature | |
| shoes | Le scarpe | |